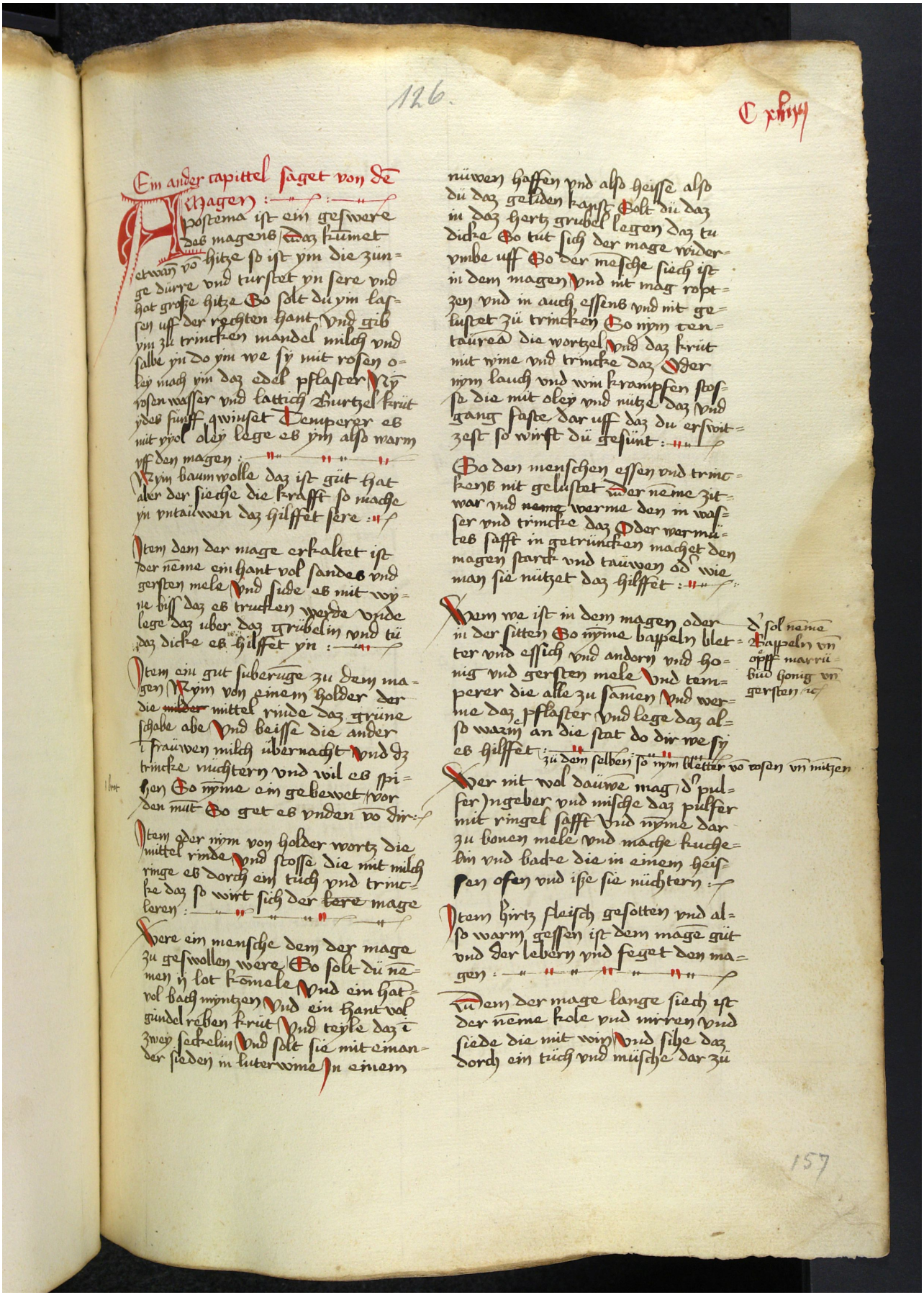
Quelle: https://manuscripta.at/?ID=8439
Copyright: Salzburg, Universitätsbibliothek



Ein ander capittel saget von de
Apostema :

Apostema ist ein geswere
das magens daz kümet
etwan vo hitze so ist ym die zün=
ge dürre vnd turstet yn sere vnd
hat grosse hitze So solt du ym las=
sen uff der rechten hant vnd gib
ym zu trincken mandel milch vnd
salbe yn do ym we sy mit rosen o=
ley mach ym daz edel pflaster Ry
rosen wasser vnd lattich zhurtzel krut
yeds fünff gewinset Temperer es
mit vyol oley lege es ym alss warm
uff den magen :

Rzym baumwolle daz ist güt hat
aber der siechs die krafft so machs
yn vntaüwen daz hilffet sere :

Item dem der mage erkaltet ist
der neme ein hant vol sandes vnd
gersten mele vnd syde es mit wy=
ne biss daz es trucken werde vnde
lege daz uber daz grübelin vnd tü
daz dicke es hilffet yn :

Item ein gut süberuge zu dem ma=
gen Rzym von einem holder der
die mitel rinde daz grüne
schabe abe vnd beisse die ander
trauwen milch übernacht vnd dz
trincke nüchtern vnd wil es spi=
wen So nyme ein gebewet vor
den mut So gut es vnden vo dir :

Item oder nym von holder wortz die
mittel rinde vnd stosse die mit milch
ringe es dorch ein tüch vnd trinc=
ke daz so wirt sich der bere mage
leren :

Were ein mensche dem der mage
zu gefwollen were So solt du ne=
men yj lot kümele vnd ein hat=
vol bach müntzen vnd ein hant vol
gündel reben krut vnd teyle daz i
zwey sechteln vnd solt sie mit einan=
der sieden in luter wine yn einem
nüwen hafen vnd alss heisse alss
du daz gesiden kanst Solt du daz
in daz hartz grubel legen daz tu
dicke So tut sich der mage wider=
vmbe uff So der mensche siech ist
in dem magen vnd mit mag roept=
zey vnd in auch essens vnd mit ge=
lustet zu trincken So nym ten=
taürea die wortzel vnd daz krut
mit wine vnd trincke daz Oder
nym lauch vnd win krampfen sos=
se die mit oley vnd nütze daz vnd
gang faste dar uff daz du erswit=
zest so wirst du gesünt :

So der menschen essen vnd trin=
kens nit gelustet oder neme zit=
war vnd nemg werme den m was=
ser vnd trincke daz Oder warmü=
tes safft in getrünckten machet den
magen starck vnd trauwen ob wie
man sie nützet daz hilffet :

Item we ist in dem magen oder
in der sitten So nyme bappeln blet=
ter vnd essich vnd andern vnd ho=
nig vnd gersten mele vnd tem=
perer die alle zu samen vnd wer=
me daz pflaster vnd lege daz al=
so warm an die stat do dir we sy
es hilffet :

d' sol neme bappeln vn opff marrü biud honig vn gersten ꝛc

zu dem selben so nym blätter vo rosen vn mitzen

Oder mit wol dauwe mag d' pul=
fer yngeber vnd mische daz pulfer
mit ringel safft vnd nyme dar
zu bonen mele vnd mache kuche=
lin vnd backe die in einem hei=
ssen ofen vnd isse sie nüchtern :

Item hirtz fleisch gesotten vnd al=
so warm gessen ist dem mage güt
vnd der lebern vnd feget den ma=
gen :

Item dem der mage lange siech ist
der neme kole vnd mirren vnd
siede die mit wyn vnd sihe daz
dorch ein tüch vnd müsche dar zu

157